Regulations governing the CAS and DAS Study Programs in International Law and Economics (Änderung)



D UNIVERSITÄT RERN

Die Rechtswissenschaftliche Fakultät der Universität Bern,

nach Anhörung der Weiterbildungskommission der Universität Bern,

beschliesst:

I.

Die Regulations governing the CAS and DAS Study Programs in International Law and Economics vom 26. Mai 2016 werden wie folgt geändert:

Subject

Art. 1 ¹ These regulations govern the Diploma of Advanced Studies in International Law and Economics with or without special qualification (DAS ILE), and the Certificate of Advanced Studies in International Law and Economics with or without special qualification (CAS ILE) within the framework of the general study program in international law and economics at the World Trade Institute (WTI).

Scope and Structure

Art. 6 ¹ DAS ILE with or without special qualification

The DAS ILE is a non-consecutive diploma of 30 ECTS. The DAS program consists of the following elements:

- a Unverändert.
- b Unverändert.
- c Subject to the approval from the WTI and based on the student's area of focus, students may define an area of special qualification that will be defined in the diploma supplement given upon successful completion of the DAS program.
- d The special qualification comprises coursework amounting to at least 10 ECTS credits.

The CAS ILE is a non-consecutive certificate of 12 ECTS. The CAS program consists of the following elements:

- a Unverändert.
- b Unverändert.

² Unverändert.

² CAS ILE with or without special qualification

- c Subject to the approval of the WTI and based on the student's area of focus, students may define an area of special qualification that will be recognized in the certificate supplement given upon successful completion of the CAS program. This also allows students to complete more than one CAS special qualification at the WTI with a different focus of study for each CAS completed.
- d The special qualification comprises coursework worth at least 4 ECTS credits.
- ³ The objectives of the special qualifications are defined in the study plan.

Content

Art. 7 ¹ Unverändert.

- ² CAS ILE
- a Unverändert.
- The CAS ILE is awarded with a special qualification, and approved courses of study, also known as special qualification modules, are defined in the CAS ILE study plan.
- c Unverändert.
- d Unverändert.
- ³ The objectives of the special qualifications are defined in the study plan.

Assessment

Art. 13 ^{1 bis 4} Unverändert.

⁵ Declaration of Authorship: All final certificate and diploma papers must include the following statement at the end of the paper along with the date and personal signature of the student:

"I declare herewith that I wrote this thesis/examination on my own, without the help of others and without using any unpermitted sources of information (internet, books, etc.). Wherever I have used permitted sources of information, I have made this explicitly clear within my text and I have listed the referenced sources. I understand that if I do not follow these rules my thesis/examination will be assigned the mark 1, and that the Senate of the University of Bern is authorized to revoke the title awarded on the basis of this examination/thesis. For the purposes of evaluation and verification of compliance with the declaration of originality and the regulations governing plagiarism, I hereby grant the University of Bern the right to process my personal data and to perform the acts of use this requires, in particular, to reproduce the written thesis and to store it permanently in a database, and to use said database, or to make said database available, to enable comparison with theses submitted by others."

⁶ The Academic Program Committee may adjust the Declaration of Authorship as stated in subsection 5 in regards to the use of artificial intelligence.

Der bisherige Absatz 6 wird zu 7.

Der bisherige Absatz 7 wird zu 8.

Degree

Art. 16 ¹ Unverändert.

- ² The CAS and DAS are awarded and signed by the Dean of the Faculty of Law at the University of Bern, Switzerland, if all the requirements of the respective program have been fulfilled and will read:
- Diploma of Advanced Studies in International Law and Economics (DAS ILE Unibe). The certificate shall note the special qualification, as spelled out in the study plan.
- b Certificate of Advanced Studies in International Law and Economics with special qualification, University of Berne (CAS ILE Unibe). The certificate shall note the special qualification, as spelled out in the study plan.

II.

Inkrafttreten

Diese Änderung tritt am 26. März 2025 in Kraft.

Übergangsbestimmungen

Die Änderungen gelten ab Inkrafttreten für alle Studierenden, deren Registration für die CAS- und DAS-Studiengänge 2022 erfolgt ist.

Von der Rechtswissenschaftlichen Fakultät beschlossen:

Bern, 20. Februar 2025

Die Dekanin

Von der Universitätsleitung im Auftrag des Senats genehmigt:

Bern, 25. März 2025

Die Rektorin

Prof. Dr. Virginia Richter

³ The designations of the special qualifications in accordance with paragraph 2 letters a and b are specified in the study plan.